

**RETURN BIDS TO:  
RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**  
Regional Manager/Real Property  
Contracting/PWGSC  
Ontario Region, Tendering Office  
12th Floor, 4900 Yonge Street  
Toronto, Ontario  
M2N 6A6  
Ontario

## SOLICITATION AMENDMENT MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

### Comments - Commentaires

THIS DOCUMENT CONTAINS A SECURITY  
REQUIREMENT.

**Vendor/Firm Name and Address**  
Raison sociale et adresse du  
fournisseur/de l'entrepreneur

**Issuing Office - Bureau de distribution**  
Regional Manager/Real Property Contracting/PWGSC  
Ontario Region, Tendering Office  
12th Floor, 4900 Yonge Street  
Toronto, Ontario  
M2N 6A6  
Ontario

<b>Title - Sujet</b> DRIC Geotechnical/Foundations Eng.	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> T8032-120005/A	<b>Amendment No. - N° modif.</b> 002
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> T8032-120005	<b>Date</b> 2012-08-16
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$PWL-027-1723	
<b>File No. - N° de dossier</b> PWL-2-35030 (027)	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> <b>on - le 2012-09-06</b>	<b>Time Zone</b> <b>Fuseau horaire</b> Eastern Daylight Saving Time EDT
<b>F.O.B. - F.A.B.</b> Specified Herein - Précisé dans les présentes <b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input checked="" type="checkbox"/>	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Jackson, Dahlia	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> pwl027
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (416) 512-5918 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> (416) 512-5862
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b>  Detroit River International Crossing Project Windsor, Ontario Detroit, Michigan	

**Instructions: See Herein**

**Instructions: Voir aux présentes**

<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	<b>Delivery Offered - Livraison proposée</b>
<b>Vendor/Firm Name and Address</b> <b>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>          <b>Telephone No. - N° de téléphone</b> <b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>	
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b> <b>(type or print)</b> <b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/</b> <b>de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>          <b>Signature</b>          <b>Date</b>	

## **AMENDMENT NO. 002**

This amendment is being issued to 1) provide responses to requests for clarification and to ii) incorporate revisions to the following RFP sections: Supplementary Instructions to Proponents (SI) 6, Submission Requirements and Evaluation (SRE) 3.1.4 and Appendix B, Annex BB - Code of Conduct Certification.

### **1. Responses to Requests for Clarification**

- Q1. Can TC please provide clarification as to involvement of bidders in subsequent phases of the project ? i.e., Will the successful bidder of this proposal be eligible to participate as a proponent in the Design-Build phase of this project ? Or will TC view it as a potential conflict that requires the exclusion of the successful bidder of this proposal from further involvement in the project during the Design-Build phase.
- A1. The successful bidder under this proposal can participate in subsequent phases of this project – ie., they can participate on a private sector team to respond to a procurement process for the project. In any subsequent project procurements, described above, the successful bidder cannot use any confidential, ie., non-public, information produced as a result of this engagement and that has not been made available to any bidding team.
- Q2. Does TC intend to retain the successful bidder of this proposal to provide on-going geotechnical review services and advice to the Owner during the Design-Build phase of the project ?
- A2. The scope of services is fairly specific for this stage of the project and, at this time, TC does not contemplate requiring ongoing geotechnical review services and advice other than those requested under this rfp.
- Q3. We request some additional information describing if TC will be responsible for the Environmental permits and clearance of given areas for borehole access prior to drilling. It is our experience this will come into effect in areas with Species at Risk.
- A3. TC expects the bidders to obtain any permits or clearances necessary for “drilling”. In the even that boreholes are situated within a known area containing species at risk, TC may direct that the borehole(s) in question be drilled in alternate location on the plaza site.
- Q4. Can TC please clarify the level of reporting required in the deliverable? *The RFP (PD 6, Project Objectives) refers to “The purpose of this geotechnical investigation is to establish existing soil/subsurface conditions, their properties and load bearing capabilities, sufficiently to facilitate the issuance of the P3 procurement documents which will include the design of the main span foundations, approach span foundations, interchange structures foundations, roadway pavements, plaza pavements, building foundations, earth works and the other plaza components dependent on geotechnical conditions.”*<sup>1</sup> Is it the intent that the Subsurface Conditions Baseline Report contain only material classifications and characterizations

and that no assessment as to their use in foundation systems are to be Report ?

suitability for use in the project or adequacy of their included in the Subsurface Conditions Baseline

A4. TC's desire is to have a Subsurface Conditions Baseline Report that is both accurate and usable, thus requiring that not only shall the report contain material classifications and characterizations but also an assessment as the suitability for use in the project and in foundation systems. In conjunction with the subsequent question regarding "second stream of results" bidders can organize the Subsurface Conditions Baseline Report so that these second stream results can be easily separated from the Baseline Report or they can form a supplementary, stand-alone report

Q5. Can TC kindly provide clarification with respect to the "second stream of results" referred to in PD 6, Project Objectives of the Terms of Reference which states "It is also intended that a second stream of the results of the geotechnical work, shall be design reports and / or memos that provide geotechnical, pavement and foundations recommendations. These will not be made available to the potential Bidders but are for the exclusive use of the government entities who will manage the P3 procurement process." 2 Is it the intent that these services be included in the pricing provided in the items listed under sections A and B of the Required Services of Appendix C (Price Proposal Form) or will these be added as additional work under the rates provided for "Principals and Staff" in Appendix C?

A5. Yes these services are to be included as part of the pricing and not added as additional work.

Q6. Also with respect to the Project Objectives (as stated in PD 6) associated with the "second stream of results" – Can TC please provide some guidance as to the level of engineering and detail required in the design reports and/or memos that " provide geotechnical pavement and foundation recommendations " ? And will TC require any cost estimates along with these recommendations ?

A6. The project objective for the second stream results is to provide a basis for the TC team to develop an indicative cost estimate for the Plaza and Bridge works. It is realized that the final constructed foundation type and pavement structure will be largely at the discretion of the proponent and therefore any concept designs put forward under this assignment are unlikely to match the successful proponents proposed design. The level of engineering and materials included in the second stream report shall reflect the above objective and bidding scenario.

## 2. Revisions to the RFP

i) SI 6 Code of Conduct Certifications - Consent to a Criminal Record Verification

Proponents are hereby instructed to:

Delete: In it's entirety.

---

Insert: **SI6 CODE OF CONDUCT AND CERTIFICATIONS - PROPOSAL**

Pursuant to GI 1 of General Instructions to proponents R1410T (2012-07-16), proponents must submit the following as part of their proposal:

- (a) a complete list of names of all individuals who are currently directors of the Proponent;
- (b) a properly completed and signed Consent to a Criminal Record Verification (PWGSC-TPSGC 229) form, for each individual named in the aforementioned list.

The above should be completed and submitted with the proposal by the proposal solicitation closing date. If the above is not completed and submitted with the proposal by the proposal solicitation closing date, the Contracting Authority will so inform the Proponent and provide the Proponent with a time frame within which to meet the requirement. Failure to comply with the request of the Contracting Authority and meet the requirement within that time period will render the proposal non-responsive.

ii) **SRE 3.1.4 Code of Conduct Certifications - Consent to a Criminal Record Verification**

Proponents are hereby instructed to:

Delete: In its entirety.

Insert: **SRE 3.1.4 Code of Conduct and Certifications - Proposal**

Proponents must submit the following as part of their proposal:

- (a) a complete list of names of all individuals who are currently directors of the Proponent;
- (b) a properly completed and signed Consent to a Criminal Record Verification (PWGSC-TPSGC 229) form(<http://www.tpsgc-pwgsc.gc.ca/app-acq/forms/formulaires-for-ms-eng.html>) for each individual named in the aforementioned list.

iii) **Appendix B, Annex BB - Code of Conduct Certification**

Proponents are hereby instructed to:

Delete: In its entirety.

Insert: **Appendix B, Annex BB - Code of Conduct and Certifications**  
(attached to this amendment and available in Attachment 2 (ATT2) on MERX).

Solicitation No. - N° de l'invitation

T8032-120005/A

Amd. No. - N° de la modif.

002

Buyer ID - Id de l'acheteur

pw1027

Client Ref. No. - N° de réf. du client

T8032-120005

File No. - N° du dossier

PWL-2-35030

CCC No./N° CCC - FMS No/ N° VME

---

All other terms and conditions remain the same.

## **APPENDIX B**

### **ANNEX BB**

# **CODE OF CONDUCT AND CERTIFICATIONS**

Proponents must submit as part of their proposal:

- (a) a complete list of names of all individuals who are currently directors of the Proponent;
- (b) a properly completed and signed form Consent to a Criminal Record Verification (PWGSC-TPSGC 229).  
(<http://www.tpsgc-pwgsc.gc.ca/app-acq/forms/formulaires-forms-eng.html>) for each individual named in the list.



**FOR GOVERNMENT USE ONLY  
POUR USAGE DU GOUVERNEMENT SEULEMENT**

Special Investigations Directorate File No.  
N° de dossier de la Direction des enquêtes spéciales

Date Received (Y-A M D-J)  
Date de réception

**CONSENT TO A CRIMINAL RECORD VERIFICATION  
CONSENTEMENT À LA VÉRIFICATION DE L'EXISTENCE D'UN CASIER JUDICIAIRE**

**This form must be completed and signed by each individual who is currently on the Board of Directors of the Bidder/Offerrer/Supplier and provided with the Bid/Offer/Arrangement.**

**Le présent formulaire doit être rempli et signé par chaque membre du conseil d'administration du soumissionnaire/ de l'offrant/du fournisseur et fourni avec la soumission/l'offre/l'arrangement.**

**A**

**PRIVACY ACT STATEMENT**

**ÉNONCÉ CONCERNANT LA LOI SUR LA PROTECTION DES RENSEIGNEMENTS PERSONNELS**

The personal information requested on this form is collected under the authority of subsection 750(3) of the *Criminal Code*, paragraph 42(1(c)) of the *Financial Administration Act*, and sections 7 and 21 of the *Department of Public Works and Government Services Act*. The information will be used for validating the criminal conviction certifications necessary for obtaining or maintaining a procurement instrument. It may be shared with other government departments, agencies, as well as provincial, territorial, and federal courts, within the limits of what is required to conduct the criminal conviction verification.

Les renseignements personnels demandés dans le présent formulaire sont recueillis en vertu du paragraphe 750(3) du *Code criminel*, du paragraphe 42(1(c)) de la *Loi sur la gestion des finances publiques* et des articles 7 et 21 de la *Loi sur le ministère des Travaux publics et des Services gouvernementaux*. Ces renseignements seront utilisés pour valider les attestations de condamnation au criminel nécessaires pour obtenir ou conserver un instrument d'approvisionnement. Les renseignements peuvent être diffusés à d'autres ministères et organismes fédéraux, ainsi qu'à des tribunaux provinciaux, territoriaux et fédéraux, dans les limites de ce qui est requis pour la vérification des condamnations au criminel.

A refusal to provide information will result in the bid/offer/arrangement being rejected or the contract terminated, the standing offer being set-aside or the supply arrangement being cancelled, as applicable.

À défaut de fournir les renseignements demandés, la soumission/l'offre/l'arrangement sera rejeté ou le contrat résilié, l'offre à commandes sera mise de côté ou l'arrangement en matière d'approvisionnement sera annulé, selon le cas.

The personal information is described in personal information bank PWGSC PPU 184 - Integrity Assessment Program. Individuals have a right of access to, correction of and protection of their information in accordance with the *Privacy Act*.

Les renseignements personnels sont décrits dans les fichiers de renseignement personnels n° TPSGC PPU 184 - Programme de l'évaluation de l'intégrité. Les personnes ont le droit d'accéder aux renseignements personnels qui les concernent, ainsi que de les faire corriger ou protéger, conformément à la *Loi sur la protection des renseignements personnels*.

**B**

**BIOGRAPHICAL INFORMATION - Must be completed by the individual  
RENSEIGNEMENTS BIOGRAPHIQUES - À remplir par l'individu**

Family Name (Last Name) - Nom (de famille)

Family Name at Birth - Nom de famille à la naissance

Full Given Names (No initials) - Prénoms au complet (aucune initiale)

All other previously used names (i.e. maiden name, previously married names, legal name change, nicknames)  
Tout autre nom utilisé (tel que nom de jeune fille, noms maritaux précédents, changement de nom légaux, sobriquets)

Gender - Sexe

☐

Male  
Masculin

☐

Female  
Féminin

Date of Birth - Date de naissance (Y-A M D-J)

**Current Residential Information  
Information résidentielle actuelle**

Apartment No. - N° d'appartement

Street No. - N° civique

Street Name - Nom de la rue

City - Ville

Province

Postal Code - Code postal



<b>C</b>	<b>CONSENT - Must be signed by the individual CONSENTEMENT - Doit être signé par l'individu</b>
----------	---

I, the undersigned, confirm that I have read and understand the above *Privacy Act* statement and that I consent to the collection and use of my personal information as described therein.

Je, soussigné, confirme avoir pris connaissance de l'Énoncé concernant la *Loi sur la protection des renseignements personnels* et consens à la collecte et à l'utilisation des renseignements personnels fournis aux présentes.

Signature	
Print Name - Nom en lettres moulées	Date (Y-A M D-J)

<b>D</b>	<b>ADMINISTRATIVE INFORMATION - Internal Government Use Only RENSEIGNEMENTS ADMINISTRATIFS - Pour usage interne du gouvernement seulement</b>	
Requesting Branch/Sector/Directorate/Division - Direction générale/Secteur/Direction/Division requérante		
Solicitation/Proposed Contract No. - N° de la demande de soumission/N° du contrat		Date of Request (Y-A M D-J) Date de la demande
Requesting Contact Person - Personne-ressource requérante		Contact Person Tel. No. - N° de tél. de la personne-ressource